(1) Empfänger / Consignee / Destinataire	(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke / Remarks / Observations	LIEFERSCHEIN
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 MODUGNO (BARI)	Nostro N. ID.: DE140809701 Vs. N.ID.....: IT04886850728	(3) Nr. 1488068 (4) Versanddatum / Date of delivery / Date de livraison 20.08.20

(5) Lieferant / Supplier / Fournisseur	(6) Fracht	(7) Anlieferung (Ist)	Rechnung
NF: 91000727 ESKA Automotive GmbH Lutherstr. 87 D 09126 Chemnitz	frei / unfrei Euro	Waggon / Spediteur Frachtgut / fremd. Fahrzeug Eilgut / eigen. Fahrzeug Expreß Post	(8) Nr. (9) vom N3332

(10) Ihre Zeichen / your ref. / votre réf.	(11) Bestellung Nr. / your order / votre ordre	(15) Zusatzdaten des Bestellers	(12) Unsere Abteilung / our ref. / votre réf.	(13) Hausruf	(14) Unsere Auftrags-Nr. / our No. / notre No.
430	550003889601 5.08.20		Herr Porstorfer		

(19) Versandart / Shipment / Expédition	frei	(20) unfrei	(21) Verpackungsart / Packing / Emballage	(22) Versandzeichen / Marks / Marquage	(23) Gesamtgewicht kg brutto	(24) netto
DHL Italy		X	vedi in bas		445	382

(25) Versandanschrift / Shipping address / Destinataire	(26) Abladestelle
Magna Italia, Via dei Ciclamini 4, IT 70026 Modugno BA	14248

(27) (Pos.)	(28) Sachnummer**/ Drawing No./ Plan No.	(29) Bezeichnung der Lieferung / Leistung / Description (21) Verpackungsart / Packing / Emballage	(30) Menge / Quantity / Quantité	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist)	+ / -	Vermerke
1	2517087900 111807	HOL.Z21687-M16x1,5x25,5- W PHRF-MK -GEO-TS -W=010.9	10557	St			
	Indice modific.	251/3177_1/05.03.15					
	Mez.caric.	42/3215 KLT3215 dunke	250	St			
	Numero lotto	00252410000					
		2/TBA-501568 Palette					
		2/TBA-520922 Deckel					
		1/3215 KLT3215 dunke	57	St			
	Numero lotto	00252410000					
	Vuoti	5/3215 KLT3215 dunke					

Hiermit versichert der Abnehmer der Ware, dass diese unmittelbar ins Ausland befördert wird.

ESKA®

180271592

501058946

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 10557
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 26/8/20
Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini ... Modugno (BA)
26 AGO 2020
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

	(42) Eingangsvermerke	(43) Mengenprüfung	(44) Güteprüfung/Prüfbericht	(45) Empfänger	(46) Rechnungsprüfung
Datum					

NO DOCS

Transport Order

DHL

Mitténte / Sender — N° partita IVA / VAT-ID-No.

ESKA AUTOMOTIVE GMGH

BLANKENBURGSTR. 81
D-09114 CHEMNITZ

Data / Date: 20-AUG-2020

Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address

Ordine di trasporto / Order code: KHX-EC-5499171

Destinatario / Consignee — N° partita IVA / VAT-ID-No.

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms:
- [ ] franco dom. / free domicile
- [ ] franco fabbrica / ex works
- [ ] sdoganato / cleared
- [ ] non sdoganato / uncleared
- [ ] dazi pagati / taxes paid
- [ ] dazi non pagati / taxes unpaid
- [ ] dir. dog. pag. / duty paid
- [ ] dir. dog. non pag. / duty unpaid
- [ ] altri / others

EXW

Indirizzo terminale / Terminal address:
DHL HAUPTVOGEL INTERNATI
KLIPPHAUSEN
AN DER UNITRANS 3
D-01665 KLIPPHAUSEN
Tel:+49 35204/977-22
Fax:+49 35204/977-51

Assicurazione complementare / Additional transport insurance
- [ ] si / yes
- [ ] no / no

Valuta / Currency — Valore da assicurare / Value for insurance: No!

Numero di dossier / Terminal reference

Riferimenti del cliente / Customer's reference: IMP-INW-981682

Indirizzo di consegna della merce / Delivery address

Terminal di arrivo / Destination terminal: BARI

Numero telefonico / Contact tel.: + 39 / 80 5315811

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
2517087900 2517087900	3	PAL	PARTS PARTS		830.0	[redacted]

EX WORKS

Din. x cm x cm x cm = 0.430 m³ LM 0.00

Peso tassabile in kg / Payable weight in kg: 830.00

Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg: 830.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

IMP-INW-981682
DIMENSIONS (LWH): 3X 80X60X30Cm

Allegati / Enclosures

KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Ritiro dal mittente / Collection at sender — Data / Date — Orario / Time

Consegna al destinatario / Delivery to consignee — Data / Date — Orario / Time

IMPORTANT
According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender (BA)

26 AGO 2020

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario / Consignee's signature

Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters

"Ricevu[illegible] riserva di verifica su qualità e quantità"

Delivery Note (remains with consignee at delivery)

Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT (vedi retro)